

RÁMCOVÁ DOHODA č. SE-VO2-2022/001645-18

na dodávku ľahkého zásahového odevu pre hasičov typ: ľahký

uzatvorená podľa § 269 ods.2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „**Obchodný zákonník**“)
a podľa § 83 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov (ďalej len „**zákon č. 343/2015 Z.z.**“)
(ďalej len „**Dohoda**“)

medzi zmluvnými stranami:

Kupujúci:

Názov: Slovenská republika, zastúpená
Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky
Sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava – Staré Mesto
IČO: 00151866
Bankové spojenie: [REDAKOVANÉ]
IBAN: [REDAKOVANÉ]
SWIFT: [REDAKOVANÉ]
Zastúpený: JUDr. Ľubomír Šablica, štátny tajomník MV SR, na základe plnej moci č. p.
SL-OPS-2022/001312-151 zo dňa 18.11.2022

(ďalej len „Kupujúci“).

a

Predávajúci:

Názov: GEMOR Fashion s.r.o.
Sídlo: Košická 44, 080 01 Prešov
Štatutárni zástupcovia: Ing. Anton Hlaváč
Ing. Matúš Murajda, Ph.D, DBA
Splnomocnení k podpisu: Ing. Anton Hlaváč
Ing. Matúš Murajda, Ph.D, DBA
IČO: 31657010
DIČ: 2020522570
IČ DPH: SK2020522570
Bankové spojenie: [REDAKOVANÉ]
IBAN: [REDAKOVANÉ]
SWIFT (BIC): [REDAKOVANÉ]
Tel: [REDAKOVANÉ]
e-mail: [REDAKOVANÉ]
registrácia: Obchodný register Okresného súdu Prešov, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 593/P

(ďalej len „Predávajúci“)

(Kupujúci a Predávajúci ďalej spolu len „Zmluvné strany“ alebo každý samostatne aj ako „Zmluvná strana“)

ÚVODNÉ USTANOVENIA

- A. Kupujúci ako verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. a) zákona č. 343/2015 Z. z., vyhlásil oznámením uverejneným vo Vestníku verejného obstarávania č. 394/2021 pod zn. 59668 – MST zo dňa 27.12.2021 verejnú súťaž na realizáciu zákazky s názvom „**Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký** (ďalej len „**verejnú obstarávanie**“).
- B. Na základe vyhodnotenia ponúk bola ponuka Predávajúceho vybraná ako ponuka úspešného uchádzača v súlade s podmienkami uvedenými v súťažných podkladoch verejného obstarávania. Na základe tejto skutočnosti a predloženej ponuky Predávajúceho sa Zmluvné strany v slobodnej vôli a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky rozhodli uzatvoriť túto Dohodu.
- C. Kupujúci týmto vyhlasuje, že je spôsobilý túto Dohodu uzatvoriť a plniť záväzky v nej obsiahnuté.
- D. Predávajúci týmto vyhlasuje, že je spôsobilý túto Dohodu uzatvoriť a plniť záväzky v nej obsiahnuté.
- E. Základným účelom tejto Dohody je v súlade s výsledkom verejného obstarávania zabezpečiť najmä kúpu Tvaru, jeho dopravu na miesto určenia, dodanie užívateľskej dokumentácie výrobku (návod na použitie a údržbu).

Čl. I

PREDMET RÁMCOVEJ DOHODY

- 1.1 Predmetom tejto Dohody je záväzok Predávajúceho dodať Kupujúcemu 4 000 ks výhradne nových (Kupujúci bude prvým užívateľom) – Zásahových odevov pre hasičov typu: Lahký (kabát a nohavice) vrátane poskytnutia súvisiacich služieb a to dopravy na miesto dodania, dodanie užívateľskej dokumentácie výrobku (návod na použitie a údržbu) (ďalej len „Tovar“) a záväzok Kupujúceho za riadne a včas dodaný Tovar zaplatiť Predávajúcemu cenu podľa čl. III tejto Dohody. V prípade, ak nie je možné vzhľadom na telesné rozmery hasiča dodať vyhovujúcu veľkosť Tvaru, tak jeho vyhotovenie musí byť zabezpečené mierenkovým spôsobom (t.j. na základe konkrétnych nameraných telesných rozmerov hasiča). Vyhotovenie Tvaru mierenkovým spôsobom nebude mať vplyv na tvorbu ceny a to všetko v súlade s Opisom predmetu zákazky, ktorý tvorí Prílohu č. 1 A tejto Dohody.

Čl. II

TOVAR

- 2.1 Tovar je podrobne špecifikovaný v Opise predmetu zákazky (ďalej len „OPZ“) použitom v súťažných podkladoch vo verejnom obstarávaní, ktorý tvorí Prílohu č.1A tejto Dohody, ako aj v ponuke Predávajúceho predloženej do verejného obstarávania (ďalej len „Ponuka“), ktorá tvorí Prílohu č. 1.B tejto Dohody. Prílohy č. 1.A a 1.B tvoria Prílohu č.1 tejto Dohody.
- 2.2 Predávajúci bude v súlade s touto Dohodou a písomnými Objednávkami dodávať Tovar podľa Prílohy č. 1 tejto Dohody.
- 2.3 Predávajúci sa zaväzuje na základe predloženej písomnej Objednávky dodať Tovar v množstve a druhu uvedenom v písomnej Objednávke, v kvalite špecifikovanej v OPZ a v bezchybnom stave.
- 2.4 Za účelom podrobného overenia kvality dodávaného Tvaru z dodaného Tvaru môže Kupujúci vybrať pri preberaní dodávky náhodným výberom kusy Tvaru z preberanej dodávky Tvaru. Výber sa uskutoční za prítomnosti zástupcu Predávajúceho. Overenie kvality sa realizuje s ohľadom na požiadavky podľa OPZ, Ponuky, tejto Dohody resp. či dodaný Tovar zodpovedá Vzorkám, ktoré Predávajúci predviedol vo svojej ponuke.

- 2.5 Ak viac ako 5 % kusov Tovarov vybraných na podrobné overenie kvality dodávaného Tvaru podľa bodu 2.4. tohto článku Dohody vykazuje vady, je Kupujúci oprávnený neprevziať celú dodávku Tvaru a túto na náklady Predávajúceho vrátiť Predávajúceму.
- 2.6 Ak je dodaný Tvar odlišný od Vzorky je Kupujúci oprávnený neprevziať celú dodávku Tvaru a túto na náklady Predávajúceho vrátiť Predávajúceму.
- 2.7 Písomné Objednávky Kupujúci vystaví v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto Dohode, najmä s ohľadom na maximálne jednotkové ceny Tvaru podľa Prílohy č. 2 tejto Dohody a právami a povinnosťami dohodnutými v tejto Dohode. V písomnej Objednávke bude určená aj celková maximálna cena za Tvar dodaný na základe uvedenej písomnej Objednávky.
- 2.8 Predávajúci je povinný písomnú Objednávku potvrdiť Kupujúceму e-mailom alebo faxom najneskôr nasledujúci pracovný deň odo dňa jej doručenia Kupujúceму.

ČI. III

CENA

- 3.1 Celková cena za požadovaný Tvar je Zmluvnými stranami dohodnutá vo výške **1 036 000,00** EUR bez DPH (slovom milión tridsaťšesť tisíc eur bez DPH); (ďalej len „Celková cena“). Podrobná špecifikácia ceny podľa jednotlivých položiek je uvedená v štruktúrovanom rozpočte ceny, ktorý tvorí Prílohu č. 2 tejto Dohody (ďalej len „Cena“).
- 3.2 Celková cena, ako aj Ceny za Tvar musia byť stanovené v zmysle zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o cenách“) a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva Zákon o cenách.
- 3.3 Cena musí zahŕňať všetky ekonomicky oprávnené náklady Predávajúceho vynaložené v súvislosti s dodávkou Tvaru, a to najmä náklady za Tvar, náklady na obstaranie Tvaru, dopravu na miesto dodania, ostatné náklady spojené s dodávkou Tvaru, dodanie príslušnej dokumentácie špecifikovanej v čl. I bode 1.1 tejto Dohody, ako aj náklady súvisiace so zabezpečením prípadných činností v rámci záruky a primeraný zisk Predávajúceho.
- 3.4 Cena za Tvary musí byť stanovená v mene EUR. K fakturovanej Cene bude vždy pripočítaná DPH stanovená v súlade s platnými právnymi predpismi platnými na území SR v čase dodania Tvaru.

ČI. IV

PREDPOKLADANÉ MNOŽSTVO TOVARU

- 4.1 Predpokladané množstvo Tvaru, ktoré Predávajúci dodá Kupujúceму je určené v Prílohe č.1 tejto Dohody.
- 4.2 Kupujúci nie je povinný zakúpiť predpokladané množstvo Tvaru, ani vyčerpať predpokladaný finančný objem zákazky podľa čl. III bod 3.1. tejto Dohody. Celkové zakúpené množstvo Tvaru bude závisieť výlučne od potrieb Kupujúceho počas platnosti tejto Dohody.

ČI. V

DOBA PLATNOSTI DOHODY

- 5.1 Dohoda sa uzatvára na dobu 48 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Dohody, respektíve do vyčerpania finančného limitu podľa čl. III bod 3.1. tejto Dohody, podľa toho ktorá skutočnosť nastane skôr.

ČI. VI MIESTO A LEHOTA DODANIA TOVARU

- 6.1 Predávajúci na základe objednávky, Kupujúcemu dodá Tovar v kvalite špecifikovanej v Prílohe č. 1 tejto Dohody v bezchybnom stave.
- 6.2 Miestom dodania Tovar je: Záchraná brigáda Hasičského a záchranného zboru v Žiline, Bánovská cesta 8111, 010 01 Žilina.
- 6.3 Predávajúci dodá Tovar v súlade s Prílohou č.1 tejto Dohody riadne zabalený. Prevzatie Tovar dodaného do miesta dodania Tovar Predávajúcim sa uskutoční fyzickým prevzatím Tovar Kupujúcim, kontrolou množstva a kvality dodaného Tovar a podpisom preberacieho protokolu splnomocneným zástupcom Predávajúceho a Kupujúceho. V preberacom protokole bude uvedené presné množstvo a druh dodaného Tovar, vyjadrenie, či dodávka Tovar je úplná a či pri prevzatí Tovar zodpovedal požiadavkám podľa Prílohy č.1 tejto Dohody a písomnej Objednávky. V preberacom protokole Kupujúci vyznačí riadne dodanie Tovar. V prípade vád, tieto sa vyznačia v preberacom protokole, ktorý bude podkladom pre fakturáciu až po odstránení vád dodávky Tovar. K preberaciemu protokolu bude priložený dodací list Predávajúceho. Preberacím protokolom môže byť aj dodací list. Potvrdený preberací protokol (prípadne dodací list) a písomná Objednávka budú podkladom pre vystavenie faktúry a budú tvoriť jej neoddeliteľnú súčasť.
- 6.4 Predávajúci je povinný dodať Tovar špecifikovaný v písomnej Objednávke Kupujúceho do miesta plnenia najneskôr do stoosemdesiat (180) dní od doručenia písomnej Objednávky. V prípade potreby inej lehoty dodania Tovar, bude táto lehota uvedená priamo v písomnej Objednávke. Predávajúci sa zaväzuje zástupcovi Kupujúceho oznámiť termín a čas dodania Tovar do miesta plnenia e-mailom alebo faxom najneskôr tri (3) dni pred predpokladaným dňom dodania.
- 6.5 Ak Predávajúci neoznámí Kupujúcemu termín a čas dodania Tovar, Kupujúci nie je povinný prevziať Tovar v deň doručenia, ale až v nasledujúci deň, pričom náklady spojené s odmietnutím prevzatia Tovar a jeho opätovným doručením Kupujúcemu znáša Predávajúci.
- 6.6 V prípade dodania Tovar pred dohodnutým termínom a časom dodania Tovar nemá Predávajúci nárok na finančné zvýhodnenie.

ČI. VII PLATOBNÉ PODMIENKY A FAKTURÁCIA

- 7.1 Kupujúci sa zaväzuje za dodaný Tovar zaplatiť Predávajúcemu Cenu podľa písomnej Objednávky na základe faktúry vystavenej Predávajúcim po dodaní Tovar a podpísaní preberacieho protokolu alebo dodacieho listu s vyznačením riadneho dodania Tovar. Kupujúci neposkytne Predávajúcemu žiaden preddavok na zrealizovanie predmetu plnenia písomnej Objednávky.
- 7.2 Každá faktúra vystavená Predávajúcim bude obsahovať náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Neoddeliteľnou súčasťou faktúry bude originál/fotokópia preberacieho protokolu alebo dodacieho listu s vyznačením riadneho dodania Tovar potvrdeného Kupujúcim a písomná Objednávka.
- 7.3 Lehota splatnosti faktúry Predávajúceho je tridsať (30) dní odo dňa doručenia faktúry Kupujúcemu zo strany Predávajúceho za predpokladu, že doručená faktúra bude spĺňať všetky zákonné náležitosti a náležitosti podľa tejto Dohody. Lehota splatnosti faktúry začína plynúť dňom nasledujúcim po dni, v ktorom bola faktúra preukázateľne doručená Kupujúcemu.
- 7.4 Ak predložená faktúra nebude vystavená v súlade s touto Dohodou, Kupujúci ju bezodkladne vráti Predávajúcemu na doplnenie a/alebo prepracovanie s uvedením nedostatkov, ktoré sa majú odstrániť. Nová

30-dňová lehota splatnosti začne plynúť dňom nasledujúcim po dni, v ktorom bola riadne doplnená a/alebo prepracovaná faktúra preukázateľne doručená Kupujúcemu.

- 7.5 Všetky faktúry budú uhrádzané výlučne bezhotovostne prevodným príkazom na účet Predávajúceho uvedený v záhlaví tejto Dohody. Cena sa považuje za uhradenú dňom odpísania finančných prostriedkov z účtu Kupujúceho uvedeného v záhlaví tejto Dohody.
- 7.6 Kupujúci a Predávajúci sa zaväzujú plniť povinnosť v zmysle zákona č. 215/2019 Z. z. o zaručenej elektronickej fakturácii a centrálnom elektronickej systéme a o doplnení niektorých zákonov, ktorým dochádza k zavedeniu povinnosti používať zaručené elektronické faktúry, v termíne a rozsahu, ktoré oznámi Ministerstvo financií Slovenskej republiky vo svojom publikačnom orgáne.

ČI. VIII SUBDODÁVKY

- 8.1. Ak má Predávajúci v úmysle zadať plnenie, ktoré je predmetom tejto Dohody subdodávateľom, môže tak urobiť iba s predchádzajúcim písomným súhlasom Kupujúceho, ktorý takýto bez závažného a opodstatneného dôvodu neodoprie. V takomto prípade Predávajúci zodpovedá rovnako akoby Dohodu plnil sám.
- 8.2. V Prílohe č. 3 tejto Dohody sú uvedené údaje o všetkých známych subdodávateľoch Predávajúceho, ktorí sú známi v čase uzavierania tejto Dohody, a údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia.
- 8.3. Predávajúci je oprávnený zmeniť subdodávateľa iba s predchádzajúcim písomným súhlasom Kupujúceho. Predávajúci je pritom povinný oznámiť Kupujúcemu údaje podľa bodu 8.2 tohto článku Dohody o novom subdodávateľovi. Predávajúci je povinný Kupujúcemu oznámiť akúkoľvek zmenu údajov u subdodávateľov, uvedených v Prílohe č. 3 tejto Dohody, a to bezodkladne.
- 8.4. Predávajúci zodpovedá za odbornú starostlivosť pri výbere subdodávateľa ako aj za výsledok činnosti/plnenia vykonanej/vykonaného na základe zmluvy o subdodávke.
- 8.5. Predávajúci je povinný zabezpečiť, aby mal splnené povinnosti ohľadom zápisu do registra partnerov verejného sektora vo vzťahu k subdodávateľom Predávajúceho v zmysle zákona č. 315/2016 Z.z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o registri partnerov verejného sektora**“).

ČI. IX PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- 9.1. Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú zachovávať mlčanlivosť o všetkých dôverných informáciách, ktoré im budú poskytnuté alebo ktoré sa dozvedia v súvislosti s touto Dohodou a nepoužijú ich na iné účely ako na plnenie tejto Dohody. Za dôvernú sa považuje každá informácia, z povahy ktorej je zrejmé, že Zmluvná strana má záujem na jej utajovaní, nakoľko nejde o bežne dostupnú informáciu.
- 9.2. Za dôverné informácie sa nepovažujú informácie, ktoré sa stali verejne známymi bez porušenia tejto Dohody, informácie oprávnene získané inak, ako od druhej Zmluvnej strany, ako aj informácie, ktorých používanie upravujú osobitné predpisy.
- 9.3. Ak sa budú na strane Predávajúceho ako Zmluvnej strany podieľať viaceré subjekty, práva z tejto Dohody voči Kupujúcemu môže uplatňovať výlučne vedúci Predávajúci [], IČO: []. Vedúci Predávajúci podľa predchádzajúcej vety je oprávnený vykonávať fakturáciu v mene predávajúcich, a tiež je za poskytovateľov výlučne tento oprávnený vykonávať iné práva voči Kupujúcemu vyplývajúce z tejto Dohody alebo z všeobecne

záväzných právnych predpisov, pokiaľ Dohoda (vrátane príloh) v konkrétnom prípade neurčí inak. Subjekty na strane Predávajúceho si osobitnou písomnou dohodou určia a vysporiadajú vzájomné záväzky a oprávnenia vyplývajúce im z tejto Dohody.

- 9.4. Predávajúci vyhlasuje, že v čase uzatvorenia Dohody má splnené povinnosti, ktoré mu vyplývajú zo zákona o registri partnerov verejného sektora. V prípade, ak sa budú na strane Predávajúceho ako Zmluvnej strany podieľať viaceré subjekty, podmienku podľa predchádzajúcej vety musia splniť všetky tieto subjekty, ak im táto povinnosť vyplýva zo zákona o registri partnerov verejného sektora.

ČI. X

ZÁRUČNÁ DOBA A ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

- 10.1. Predávajúci zodpovedá v súlade s príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka za vady dodaného Tvaru.
- 10.2. Záručná doba dodávaného Tvaru je min. 2 roky v zmysle § 429 a nasl. Obchodného zákonníka (ďalej len „**Záručná doba**“) od prevzatia Tvaru Kupujúcim, t.j. odo dňa uvedeného na preberacom protokole alebo dodacom liste.
- 10.3. Podľa bodu 10.2. tohto článku Dohody, Predávajúci zodpovedá za to, že dodaný Tvar bude mať počas Záručnej doby vlastnosti vymedzené v OPZ a Ponuke a že Tvar bude spôsobilý na použitie na účel, na aký sa Tvar obvykle používa.
- 10.4. Predávajúci nenesie žiadnu zodpovednosť za vady, ktoré boli spôsobené neodbornou prevádzkou, obsluhou a údržbou.
- 10.5. Kupujúci je povinný písomne oznámiť Predávajúcemu vady v akosti Tvaru bez zbytočného odkladu po ich zistení, najneskôr do konca dohodnutej záručnej doby (ďalej len „**Uplatnenie záruky**“).
- 10.6. Uplatnenie záruky musí obsahovať:
- 10.6.1. číslo Objednávky,
 - 10.6.2. popis vady akosti Tvaru alebo spôsob ako sa vada akosti Tvaru prejavuje,
 - 10.6.3. počet vadných kusov Tvaru,
 - 10.6.4. určenie spôsobu uspokojenia nároku zo záruky podľa bodu 10.8. tejto Dohody.
- 10.7. Predávajúci je povinný sa písomne k Uplatneniu záruky vyjadriť do siedmich (7) dní po jeho doručení. Ak sa Predávajúci v tejto lehote nevyjadrí, má sa za to, že Uplatnenie záruky je oprávnené a Predávajúci súhlasí s oznámenými vadami akosti Tvaru (ďalej len „**Oprávnená reklamácia**“).
- 10.8. V uplatnení záruky je Kupujúci povinný určiť aké nároky si uplatňuje zo záruky. V prípade Oprávnenej reklamácie môže Kupujúci požadovať podľa svojho uváženia:
- 10.8.1. vrátenie zaplatenej kúpnej ceny za Tvar vykazujúci vady akosti,
 - 10.8.2. zľavu z kúpnej ceny za Tvar vykazujúci vady akosti,
 - 10.8.3. výmenu Tvaru vykazujúcich vady akosti za bezchybný Tvar,
 - 10.8.4. opravu Tvaru vykazujúceho vady akosti.
- 10.9. Popri nárokoch ustanovených v bode 10.8 tohto článku má Kupujúci nárok na náhradu škody.
- 10.10. V prípade nárokov z Oprávnenej reklamácie podľa bodov 10.8.1 a/alebo 10.8.2 tohto článku je Predávajúci povinný vystaviť a doručiť Kupujúcemu dobropis (oprava základu dane s náležitosťami podľa príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území SR) so splatnosťou tridsať (30) dní odo dňa jeho doručenia Kupujúcemu.

- 10.11. V prípade nárokov z Oprávnenej reklamácie podľa bodov 10.8.3 a/alebo 10.8.4 tohto článku je Predávajúci povinný vymeniť Tovar vykazujúci vady akosti za bezchybný Tovar a/alebo vykonať opravu Tovar do tridsať (30) dní odo dňa doručenia Uplatnenia záruky. V tomto prípade zabezpečí odobratie Tovar vykazujúceho vady akosti z miesta dodania tovaru a dodanie bezchybného a/alebo opraveného Tovarov na miesto dodania Tovar Predávajúci na svoje náklady.

ČI. XI UKONČENIE DOHODY

- 11.1. Táto Dohoda môže byť pred uplynutím dojednanej doby podľa článku V bodu 5.1 tejto Dohody, resp. pred vyčerpaním finančného limitu podľa článku III bodu 3.1. tejto Dohody ukončená:
- 11.1.1. písomnou dohodou Zmluvných strán, a to dňom uvedeným v takejto dohode; v dohode o skončení Dohody sa súčasne upravujú aj nároky Zmluvných strán vzniknuté na základe alebo v súvislosti s Dohodou,
 - 11.1.2. písomným odstúpením od Dohody z dôvodov, ktoré stanovuje zákon (najmä § 19 zákona č. 343/2015 Z.z.) alebo táto Dohoda,
 - 11.1.3. výpoveďou Dohody podľa bodu 11.7 tohto článku Dohody.
- 11.2. Kupujúci je oprávnený odstúpiť od Dohody v prípade, ak:
- 11.2.1. proti Predávajúcemu začalo konkurzné konanie alebo reštrukturalizácia,
 - 11.2.2. Predávajúci vstúpil do likvidácie,
 - 11.2.3. Kupujúci mal tri a viac Oprávnených reklamácií k podstatnej časti dodávky Tovar,
 - 11.2.4. Predávajúci koná v rozpore s touto Dohodou a/alebo všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR a na písomnú výzvu Kupujúceho toto konanie a jeho následky v určenej primeranej lehote neodstráni,
 - 11.2.5. Predávajúci poruší povinnosť podľa čl. VIII. bod 8.3. až 8.5. tejto Dohody,
 - 11.2.6. v čase jej uzavretia existoval dôvod na vylúčenie Predávajúceho pre nesplnenie podmienky účasti podľa § 32 ods.1 písm. a) zákona č. 343/2015 Z. z.,
 - 11.2.7. Predávajúci nebol v čase uzavretia tejto Dohody zapísaný v registri partnerov verejného sektora podľa zákona o registri partnerov verejného sektora alebo ak bol vymazaný z registra partnerov verejného sektora,
- 11.3. Predávajúci je oprávnený odstúpiť od Dohody v prípade, ak Kupujúci poruší Dohodu podstatným spôsobom. Za podstatné porušenie povinností vyplývajúcich z tejto Dohody na strane Kupujúceho sa považuje omeškanie Kupujúceho s úhradou faktúry/faktúr viac ako tridsať (30) dní po lehote ich splatnosti.
- 11.4. Odstúpenie od Dohody musí mať písomnú formu, musí sa v ňom uviesť dôvod odstúpenia a je účinné dorúčením druhej Zmluvnej strane.
- 11.5. Odstúpením od Dohody nie sú dotknuté ustanovenia týkajúce sa ochrany dôverných informácií, voľby práva a riešenia sporov. Odstúpením od Dohody niektorej zo Zmluvných strán sa Dohoda zrušuje ku dňu doručenia odstúpenia druhej Zmluvnej strane. Pri odstúpení od tejto Dohody si Zmluvné strany ponechávajú doterajšie plnenia. Kupujúci určí spôsob vysporiadania ohľadom plnení, ktoré neboli riadne ukončené ku dňu zániku Dohody.
- 11.6. Zmluvná strana, ktorá odstúpi od Dohody, má právo požadovať od druhej strany náhradu škody, ktorá jej týmto konaním vznikla, okrem prípadov vyššej moci. Za okolnosti vyššej moci sa pre účely tejto Dohody považujú okolnosti, ktoré nastali nezávisle od vôle povinnej strany a bránia jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala, napr. vojny, živelné katastrofy značného rozsahu majúce súvislosť s predmetom Dohody, štrajky a pod. Za vyššiu moc sa však nepovažujú napr. výpadky vo výrobe, prerušenie dodávok energií, nesplnenie alebo oneskorenie dodávok od subdodávateľov a zásahy orgánov verejnej moci alebo nezískanie úradných povolení

- 11.7. Túto Dohodu môže Kupujúci písomne vypovedať aj bez udania dôvodu s výpovednou lehotou **tri (3) mesiace**. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená Predávajúcemu.

ČI. XII

ZMLUVNÉ POKUTY A ÚROKY Z OMEŠKANIA

- 12.1. V prípade, že Predávajúci nedodá Tovar vrátane príslušných dokladov a/alebo dokumentov v súlade s Dohodou a objednávkou (riadne) a v dohodnutom termíne (včas) má Kupujúci právo požadovať za každý aj začatý deň omeškania zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny Tvaru, s dodávkou ktorého je Predávajúci v omeškaní.
- 12.2. V prípade omeškania Kupujúceho s úhradou faktúry v lehote jej splatnosti podľa tejto Dohody, má Predávajúci právo požadovať od Kupujúceho úrok z omeškania v zákonom stanovenej výške.
- 12.3. V prípade omeškania Predávajúceho s odstránením vady Tvaru alebo výmeny Tvaru podľa čl. X bod 10.11 tejto Dohody má Kupujúci právo požadovať za každý aj začatý deň omeškania zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny Tvaru, s dodávkou/opravou ktorého je Predávajúci v omeškaní.
- 12.4. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok na náhradu škody, a to aj vo výške presahujúcej zmluvnú pokutu.

ČI. XIII

VLASTNÍCKE PRÁVO

- 13.1 Kupujúci nadobúda vlastnícke právo k Tvaru podpisom preberacieho protokolu alebo dodacieho listu s vyznačením riadneho dodania Tvaru.
- 13.2 V prípade uplatnenia výhrady pri dodaní tovaru ostáva Tovar vo vlastníctve Predávajúceho až do doby, kým neodstráni prekážku, ktorá bráni Kupujúcemu prevziať Tovar.

ČI. XIV

NÁHRADA ŠKODY

- 14.1. V prípade že Kupujúcemu vznikne škoda spôsobená Predávajúcim, Predávajúci sa túto škodu zaväzuje v plnom rozsahu Kupujúcemu nahradiť.

ČI. XV

OSOBITNÉ USTANOVENIA

- 15.1. Akákoľvek písomnosť alebo iné správy, ktoré sa doručujú v súvislosti s Dohodou (každá z nich ďalej ako „**Oznámenie**“) musia byť v písomnej podobe doručené:
- (i) osobne,
 - (ii) poštou prvou triedou s uhradeným poštovým,
 - (iii) kuriérom prostredníctvom kuriérskej spoločnosti alebo
 - (iv) elektronickou poštou na adresy, ktoré budú oznámené v súlade s týmto článkom Dohody.
- 15.2. Oznámenie poskytované Kupujúcemu bude zaslané na adresu uvedenú nižšie alebo inej osobe alebo na inú adresu, ktorú Kupujúci priebežne písomne oznámi Predávajúcemu v súlade s týmto článkom Dohody:
- Kupujúci:
Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky
Pribinova 2, 812 72 Bratislava – Staré Mesto Slovenská republika

k rukám: [REDACTED]
email: [REDACTED]

- 15.3. Oznámenie poskytované Predávajúcemu bude zaslané na adresu uvedenú nižšie alebo inej osobe alebo na inú adresu, ktorú Predávajúci priebežne písomne oznámi Kupujúcemu v súlade s týmto článkom Dohody:
- Predávajúci: GEMOR Fashion s.r.o.
k rukám: [REDACTED]
email: [REDACTED]
- 15.4. Oznámenie nadobúda účinnosť okamihom jeho prevzatia a má sa za prevzaté:
- 15.4.1 v čase jeho doručenia (alebo odmietnutia jeho prevzatia), pokiaľ sa doručuje osobne alebo kuriérom; alebo
- 15.4.2 v čase jeho doručenia, ale najneskôr v piaty (5) kalendárny deň po jeho odoslaní, pokiaľ sa doručuje ako poštová zásielka prvej triedy s uhradeným poštovným; alebo
- 15.4.3 v čase jeho doručenia, ale najneskôr nasledujúci kalendárny deň po jeho odoslaní, pokiaľ sa doručuje prostredníctvom elektronickej pošty.
- 15.5. Ak je v súvislosti s vymedzením významu nejakého výrazu v ňom použité veľké začiatkové písmeno, je tak len na uľahčenie orientácie v texte a výraz má rovnaký význam aj s malým začiatkovým písmenom, ibaže z kontextu vyplýva inak. Ak z kontextu nevyplýva iné, výrazy v jednotnom čísle zahŕňajú aj význam množného čísla a naopak.
- 15.6. Zmluvné strany sa dohodli, že Predávajúci nie je oprávnený jednostranne započítať akúkoľvek svoju pohľadávku voči pohľadávkam Kupujúceho.
- 15.7. Ak ktorékoľvek z ustanovení tejto Dohody bude považované za nezákonné, neplatné alebo nevykonateľné (celkom alebo z časti) podľa akejkoľvek právnej normy, pravidla alebo na inom základe, také ustanovenie (alebo jeho časť) nebude v rozsahu, ktorý je neplatný tvoriť časť tejto Dohody, avšak zákonnosť, platnosť a vykonateľnosť zvyšných ustanovení Dohody zostane nedotknutá.
- 15.8. Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky Zmluvnej strany vyplývajúce z tejto Dohody môžu byť postúpené na tretie osoby len s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej Zmluvnej strany.
- 15.9. Predávajúci sa zaväzuje poskytnúť Kupujúcemu všetku súčinnosť nevyhnutnú na plnenie tejto Dohody.

ČI. XVI

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA A RIEŠENIE SPOROV

- 16.1. Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky, a to v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Dohodu zverejní Kupujúci.
- 16.2. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Dohody je:
- Príloha č. 1: Opis predmetu zákazky členený na:
Príloha č. 1.A: Opis predmetu zákazky použitý v súťažných podkladoch
Príloha č. 1.B: Ponuka Predávajúceho o nameraných hodnotách plnenia funkčných požiadaviek predložená do verejného obstarávania
Príloha č. 2: Štruktúrovaný rozpočet ceny tejto Dohody
Príloha č. 3: Zoznam subdodávateľov

Príloha č. 4: Vysvetlenie súťažných podkladov

- 16.3. Táto Dohoda môže byť doplnená a/alebo zmenená len písomnými, očíslovanými a zmluvnými stranami podpísanými dodatkami k tejto Dohode, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto Dohody.
- 16.4. Práva a povinnosti Zmluvných strán výslovne neupravené touto Dohodou sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike. Prípadné spory, ktoré vzniknú z tejto Dohody, sa budú Zmluvné strany snažiť riešiť predovšetkým formou dohody, ktorá musí mať písomnú formu a v prípade, že sa zmluvné strany nedohodnú, všetky spory vzniknuté z tejto Dohody budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde Slovenskej republiky podľa právneho poriadku Slovenskej republiky.
- 16.5. Táto Dohoda je vyhotovená v piatich (5) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom Predávajúci obdrží dve (2) vyhotovenia a Kupujúci obdrží tri (3) vyhotovenia.
- 16.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že vôľa prejavovaná v tejto Dohode je slobodná, vážna, bez omylu v osobe alebo predmete Dohody a že túto Dohodu neuzavreli ani v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú podpisom tejto Dohody.

V Bratislave dňa

V dňa

za Kupujúceho:

za Predávajúceho :

.....
JUDr. Ľubomír Šablica
štátny tajomník Ministerstva vnútra
Slovenskej republiky

.....
Ing. Anton Hlaváč
konateľ

.....
Ing. Matúš Murajda, Ph.D, DBA
konateľ

Všeobecné vymedzenie predmetu zákazky

Predmetom tejto zákazky je dodávka **4000 ks** zásahových odevov pre hasičov typ ľahký.

Predmet zákazky


Ľahký zásahový odev (ďalej len „LZO“) poskytuje ochranu tela užívateľa, okrem hlavy, rúk a chodidiel pri dlhotrvajúcej likvidácii požiarov v prírodnom prostredí a otvorenom priestore. Tento odev nie je určený k tomu, aby poskytoval ochranu v uzatvorenom priestore a v prípade obklúčenia ohňom. LZO neposkytuje ochranu hlavy, chodidiel, rúk do výšky zápästia a tiež ochranu pred ďalšími nebezpečenstvami, napríklad chemickými, biologickými, rádiologickými a elektrickými. Je určený na skvalitnenie zásahovej činnosti a akcieschopnosti príslušníkov Hasičského a záchranného zboru a umožňuje ich pobyt v potenciálne výbušných prostrediach.

Minimálne technické parametre predmetu zákazky:

Ľahký zásahový odevov pre hasičov (Antistatické odevy na hasenie požiarov na voľnom priestranstve)	
Použitie:	<ul style="list-style-type: none">- dlhodobé hasenie požiarov na otvorenom priestranstve(likvidácia/potláčanie požiaru horľavých materiálov rastlinného pôvodu napr. v lesoch, lúkach, poľnohospodárskych plochách a podobne) a pri podobných činnostiach.- je určený na skvalitnenie zásahovej činnosti a akcieschopnosti príslušníkov Hasičského a záchranného zboru.- v potenciálne výbušných prostrediach
Kategória OOP v zmysle Nariadenia EP a Rady (EÚ) 2016/425:	III
Ochranné vlastnosti:	<ul style="list-style-type: none">• ochranu tela používateľa, s výnimkou hlavy, rúk a nôh, ktorý sa používa pri hasení požiaru na otvorenom priestranstve a pri podobných činnostiach, ale neposkytuje ochranu pri zachvátení ohňom.• schopnosť odvádzať elektrostatický náboj, aby sa zabránilo vzniku zápalných výbojov tam, kde je minimálna zápalná energia v explozívnom ovzduší viac ako 0,016 mJ.
Normy:	<ul style="list-style-type: none">- EN ISO 13688:2013 Ochranné odevy. Všeobecné požiadavky- EN ISO 13688:2013/A1:2021 Ochranné odevy. Všeobecné požiadavky- EN ISO 15384:2020, Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve.- EN ISO 15384:2020/A1:2021 Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve. EN 1149-5:2018 Ochranné odevy, Elektrostatické vlastnosti, Časť 5; Funkčné požiadavky na materiál a požiadavky na konštrukciu
Veľkostný sortiment pánsky:	Zásahový odev sa musí dodávať minimálne v piatich výškových skupinách. Pre každú výškovú skupinu sa musí dodávať zásahový odev minimálne v ôsmich veľkostných skupinách pre obvod hrude a obvod pásu. <u>Súčasťou ponuky musí byť úplná veľkostná tabuľka vrátane skutočných kontrolných rozmerov.</u> Uchádzač zabezpečí pre verejného obstarávateľa vyhotovenie zásahového odevu mierenkovým spôsobom

	(t. j. na základe konkrétnych nameraných telesných rozmerov hasiča) v prípade, ak nie je možné vzhľadom na telesné rozmery hasiča dodať vyhovujúcu veľkosť zásahového odevu. Dodanie zásahového odevu mierenkovým spôsobom musí byť bez rozdielu ceny.
Označovanie a štítky:	Každý výrobok (Kabát a nohavice) musí byť označený etiketou a štítkom, ktoré musí byť umiestnené z vnútornej strany ochranného odevu a musia byť v súlade s požiadavkami normy EN ISO 15384:2020, kapitola 10 a EN 1149-5:2018, kapitola 5
Balenie:	Odevy sa musia dodávať poskladané v plastových vreckách, v každom vrecku musia byť vložené Pokyny a informácie výrobcu v súlade s požiadavkami normy EN ISO 15384:2020, kapitola 11 a EN 1149-5:2018,, kapitola 6
Popis výrobku:	Jednovrstvový ĽZO musí byť dvojdielny s prekrytím, pozostávajúci z kabáta a nohavíc. Strihové riešenie musí umožňovať rýchle obliekanie a vyzliekanie ako nohavíc tak aj kabáta. ĽZO nesmie obmedzovať užívateľa v žiadnom z predpokladaných pohybov pri činnostiach súvisiacich s likvidáciou požiarov v prírodnom prostredí. Zapínacie systémy, etikety, stuhové uzávery, pásy s kombinovaného materiálu apod. spojené s ochranným odevom musia byť navrhnuté tak, aby nepriaznivo neovplyvňovali účinnosť odevu. Všetky zapínacie systémy musia byť navrhnuté tak, aby zamedzili vniknutiu horúcich kúskov tavenín. Všetky vrecká musia byť celé ušité z vonkajšieho materiálu, kde otvor musí mať uzatvárací systém alebo musí byť zaistený chlopňou. Ak majú vrecká chlopne, musia pokrývať otvor vrecka na každej strane najmenej o 10 mm.
	Kabát
	Kabát ĽZO musí mať voľný strih so všitými rukávami a so zapínaním v prednej časti na zips špirálového typu so zníženou horľavosťou (uzáver spájajúci časti odevu pomocou do seba zapadajúcich špirál a bežca), prekrytý lištou z jednej strany a s dostatočnou šírkou na uzatváranie suchým zipsom.
	Dĺžka kabáta ĽZO musí byť krátkeho strihu. Prekrytie kabáta zásahového odevu cez horný okraj nohavíc zásahového odevu musí byť minimálne 200 mm a musí spĺňať požiadavky na zabezpečenie ochrany počas vykonávania činnosti súvisiacich s pracovnými úlohami v akejkoľvek polohe časti tela alebo akýchkoľvek pohybov v priebehu činnosti. Kabát musí byť strihovo riešený tak, aby sa pri vzpažení nevyhrňoval. Zadná časť zásahového odevu musí byť predĺžená minimálne o 40 mm oproti prednej časti.
	Rukávy musia byť riešené jednodielnym strihom a nesmú obmedzovať pohyb končatín. Rukávy musia byť ukončené sponou so suchým zipsom s možnosťou regulácie dolnej šírky rukávov
	Medzi rukávom a zadným dielom kabáta musí byť všitý tvarovaný klin uľahčujúci lepšiu pohyblivosť rukami.
	Lakťová časť rukávov a ramien je zosilnená druhou vrstvou z materiálu použitého na výrobu osobného ochranného prostriedku, ktorá je zabezpečená prešíťím proti jej pohybu.
	Golier na kabáte ĽZO musí byť zvýšený, podšíty, stojateho tvaru s miernym vytvarovaním pre lepšie ohnutie pri rozopnutí zipsu v oblasti goliera. Suchý zips musí byť po celej dĺžke prekrytia lištou, okrem miesta kde je všitý golier. V tomto mieste musí byť suchý zips prerušený v dĺžke maximálne 20 mm. Výška goliera po jeho celej dĺžke musí byť minimálne 70 mm. Zips musí byť našitý tak, aby dosahoval až po horný okraj goliera. Pod zipsom musí byť našité podloženie.
	Kabát musí mať na pravej strane predného dielu v hrudnej oblasti polomechové vrecko s rozmerom 160 x 170 x 40 mm (šxvxh) uzatvorené chlopňou so suchým zipsom a v strede pútkom chlopne 35 x 25 mm pre lepšie otvorenie chlopne.

Popis výrobku:	<p>Kabát musí mať na ľavej strane predného dielu, v hrudnej oblasti mechové vrecko s rozmerom 160 x 75 x 40 mm (vxšxh) na nosenie ručnej rádiostanice, uzatvorené chlopňou so suchým zipsom a v strede pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie chlopne. V hornej časti vrecka musí byť všitá gumička šírky 10 mm. Nad vreckom musí byť našité menšie pútko na uchytenie ručného ovládania rádiostanice s rozmerom najmenej 50 x 35 mm.</p>
	<p>Kabát musí mať v spodnej časti na oboch stranách predného dielu všité šikmé vrecko s rozmermi minimálne 180 x 180 mm (šxv) na dvoch susediacich stranách oproti otvoru s chlopňou a v strede pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie chlopne. Dĺžka otvoru šikmého vrecka musí byť minimálne 170 mm. Vrecko na pravej strane kabáta musí byť vybavené predĺženým pútkom s možnosťou previsu cez zatvorené vrecko, s kovovým krúžkom na uchytenie zásahových rukavíc.</p>
	<p>V strede zadného priekrčníka musí byť všité pútko na zavesenie kabáta dĺžky minimálne 80 mm.</p>
	<p>V páse kabáta musí byť z vnútornej strany našitý tunel šírky minimálne 40 mm s prevlečenou gumičkou so šírkou minimálne 30 mm.</p>
	<p>Nohavice</p>
	<p>Nohavice musia byť dlhé, nepodšíť, ergonomického strihu, so zvýšeným pasom, s pútkami pre opasok a traky.</p>
	<p>Predný diel nohavíc musí mať tvarované dvojité zosilnenie v kolennej časti bez výstuže.</p>
	<p>Zadný diel nohavíc musí mať v kolennej časti všitý ergonomicky tvarovaný klin uľahčujúci lepšiu pohyblivosť kolien.</p>
	<p>Rozparok nohavíc musí mať zapínanie na zips a ukončenie na dva gombíky. Zips rozparku musí byť krytý.</p>
	<p>Bedrový pás musí byť zvýšený, s podšíťím minimálne 50 mm, cez bočný šev na pravej a ľavej strane musí byť stiahnutý gumičkou.</p>
	<p>Na nohaviaciach musia byť v pásovej časti štyri pútka na traky, dve pútko v prednej časti a dve pútko v zadnej časti. Všetky pútko na traky musia byť minimálne 40 mm široké, so zapínaním na suchý zips, z vnútornej strany nohavíc. Na vnútornej strane musí byť našitá jedna časť suchého zipsu 40 x 50 mm. Na voľnom konci pútko musí byť našitá druhá časť suchého zipsu s rozmerom 40 x 50 mm, ktorá sa spája po prenutí pútko s časťou suchého zipsu na vnútornej strane.</p>
	<p>Traky musia byť dva, odnímateľné, s možnosťou nastavenia dĺžky a široké minimálne 40 mm s povolenou toleranciou + 1,5 mm, - 2,5 mm. Traky musia byť pružné. Na prichytenie trakov do pútk nohavíc musia byť traky na každom konci ukončené plastovou oválnou sponou čiernej farby. Na oboch trakoch v prednej časti musí byť prevlečená spona čiernej farby s vnútornou šírkou 40 mm slúžiaca na nadstavovanie dĺžky trakov. V zadnej časti musia byť traky vzájomne prepojené.</p>
	<p>Na pravom a ľavom vonkajšom bočnom šve nohavíc musí byť našité polomechové vrecko s rozmerom minimálne 190 x 200 x 40 mm (šxvxh), kryté chlopňou so suchým zipsom a pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie chlopne. Vrecko je umiestnené 260 mm od pasového kraja u všetkých výškových skupín rovnako.</p>
<p>Na pravej a ľavej strane predného dielu nohavíc musí byť všité šikmé vrecko s rozmermi minimálne 180 x 200 mm (šxv) na dvoch susediacich stranách oproti otvoru s chlopňou so suchým zipsom a pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie vrecka. Dĺžka otvoru šikmého vrecka musí byť minimálne 160 mm.</p>	

	<p>Na pravej strane zadného dielu nohavíc musí byť všité vodorovné vrecko s rozmermi minimálne 150 x 180 mm (šxv) s chlopňou so suchým zipsom a pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie vrecka.</p>
	<p>Na pravom a ľavom vonkajšom bočnom šve nohavíc od spodného okraja musia mať nohavice všitý krytý zips minimálne dĺžky 220 mm. Spona s minimálnymi rozmermi 150 x 35 mm a so suchým zipsom musí byť našitá 50 mm od spodného okraja s možnosťou regulácie dolnej šírky nohavíc.</p>
<p>Farebné riešenie zásahového odevu</p>	<p>Vonkajšia strana musí byť na oboch dieloch zásahového odevu v modrej farbe (RAL 5004) alebo červenej farbe (RAL 3002 karminrot).</p>
	<p>Pásky z kombinovaného materiálu použité na zviditeľnenie odevu musia byť na kabáte a rukávoch našité vo dvoch vodorovných úrovniach. Prvá úroveň pásu z kombinovaného materiálu musí byť našitá po obvode hrudnej a chrbtovej časti kabáta cca 10 mm od najnižšieho bodu spojenia rukávov a odevom a druhá úroveň je našitá cca 50 mm od spodného okraja kabáta v prednej časti. Na rukávoch musí byť horný pás s kombinovaného materiálu umiestnený tak, aby nadväzoval na pás s kombinovaného materiálu na hrudnej a chrbtovej časti a spodný pás s kombinovaného materiálu musí byť umiestnený cca 150 mm od spodnej hrany rukávu. Ak do úrovne pásu s kombinovaného materiálu zasahuje vrecko, musí byť umiestnený na vonkajšej strane za dodržania vodorovnej roviny. Nohavice musia mať našitý pás s kombinovaného materiálu cca 150 mm od spodného okraja nohavíc. Šírka pásov s kombinovaného materiálu musí byť minimálne 50 mm a musia byť v žltej farbe. Spojenie pásov s kombinovaného materiálu musí byť našité tak, aby nadväzovali presne na seba po celom obvode tela.</p>
	<p>Označenie príslušnosti k zboru na zásahovom odevu musí byť vyjadrené nápisom „HASIČI“ vyhotovenom v modrej farbe (RAL 5004) na zásahových odevoch s vonkajšou vrstvou v modrej farbe a vyhotovenom v červenej farbe (RAL 3002 karminrot) na zásahových odevoch s vonkajšou vrstvou v červenej farbe. Nápis „HASIČI“ podľa obr. 1 musí byť z kolmých písmen s výškou 50 mm (typ B podľa EN ISO 3098-1:2015 ; EN ISO 3098-4:2000) na koncoch nezaoblených čiar s hrúbkou 10 mm a s celkovou dĺžkou vlastného nápisu 250 mm (vonkajší okraj písmen „H“ a „I“) v jednom riadku a musí byť umiestnený na negatívnom nažehľovanom reflexnom páse žltej farby, veľkosti 330 x 75 mm, ktorý musí byť upevnený tepelným spôsobom v mieste sedla zadného dielu zásahového kabáta nad bezpečnostnou reflexnou páskou.</p> <p>Obr. 1 Označenie príslušnosti k Hasičskému a záchranému zboru</p> 
	<p>Zásahový odev v červenej farbe musí mať pod nápisom HASIČI a 10 mm pod bezpečnostnou reflexnou páskou vyšitý znak „HVIEZDY ŽIVOTA“ podľa obr. 2. Znak je tvorený symbolom hviezdy života so zlatým znakom hada na palici umiestneným vo zvislej osi hviezdy, ktorý musí byť vysoký 110 mm. Vyobrazenie „HVIEZDY ŽIVOTA“ je na obr. 2.</p>

Obr. 2. znak „HVIEZDY ŽIVOTA!“



Zásahový odev v červenej farbe musí mať na pravom rukáve umiestnený znak záchranej služby s možnosťou odopnutia (suchý zips). Vyobrazenie znaku záchranej služby je na obr. 3. Znak je vyhotovený na modrom podklade. Po obvode znaku a vnútorný kruh je olemovaný hrubšou čiarou zlatej farby. Hviezda života v červenom vyhotovení so zlatým znakom hada. Nad hviezdou života v polkruhu je umiestnený zlatý nápis „ZÁCHRANNÁ SLUŽBA“ a pod hviezdou života v polkruhu je umiestnený nápis „HASIČI“. Pod nápisom „HASIČI“ je v polkruhu názov sídla pracoviska (napr. Bratislava, Trnava, Košice). Názov sídla zadá obstarávateľ pri podpise zmluvy. Priemer vnútorného kruhu musí byť 55 mm a vonkajšieho kruhu musí byť 85 mm. Výška písma musí byť 8 mm.

Obr. 3 znak záchranej služby



Zásahový odev v modrej a červenej farbe musí mať umiestnený na ľavom rukáve znak Hasičského a záchranného zboru osemhranného tvaru s možnosťou odopnutia (suchý zips). Po obvode musí byť znak olemovaný dvomi čiarami, z vonkajšej strany hrubšou čiarou zlatej farby a z vnútornej strany tenšou čiarou čiernej farby. Vo vnútri znaku musí byť na modrom podklade v jednom riadku v hornej časti v oblúku text „HASIČSKÝ A ZÁCHRANNÝ ZBOR“ zlatej farby a v dolnej časti oblúku text „SLOVENSKÁ REPUBLIKA“ červenej farby. V strede znaku zboru na zlatom podklade musí byť umiestnený štátny znak Slovenskej republiky, ktorý musí byť olemovaný dvoma čiarami, z vonkajšej strany čiarou čiernej farby a z vnútornej strany čiarou zlatej farby. Dvojkriž a trojvršie musia byť po obvode olemované tenkou čiarou zlatej farby. Štátny znak Slovenskej republiky prevýšený čierno-bielou hasičskou prilbou musí prekryvať sivé prekřížené hasičské atribúty – prúdnicu a sekerku, ktoré sú olemované tenkou čiernou čiarou. Znak musí byť široký 85 mm. Vyobrazenie znaku Hasičského a záchranného zboru je na obr. 4.

Obr. 4 znak Hasičského a záchranného zboru



Neoddeliteľnou súčasťou tohto opisu predmetu zákazky sú aj vlastnosti a parametre uvedené v prílohe č. 1A týchto súťažných podkladov „Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek“ a v prílohe č. 2 „Návrh rámcovej dohody“.

Ďalšie požiadavky na predmet zákazky pri plnení zmluvy:

1. V prípade, ak nie je možné vzhľadom na telesné rozmery hasiča dodať vyhovujúcu veľkosť zásahového odevu, tak vyhotovenie zásahového odevu musí byť zabezpečené mierenkovým spôsobom (t.j. na základe konkrétnych nameraných telesných rozmerov hasiča). Vyhotovenie zásahového odevu mierenkovým spôsobom musí byť bez rozdielu ceny.
2. Súčasťou dodávky predmetu zákazky musí byť užívateľská dokumentácia výrobku (návod na použitie a údržbu).

Všetky požadované dokumenty musia byť predložené v slovenskom jazyku (akceptovateľný je aj český jazyk).

Pokiaľ sa originálna jazyková mutácia nevyskytuje v slovenskom alebo v českom jazyku, vyžaduje sa úradný preklad do slovenského jazyka.

Iné požiadavky na predmet zákazky, resp. vlastný návrh:

Uchádzač musí spolu s vlastným návrhom predložiť elektronicky funkcionalitou EKS úplnú veľkostnú tabuľku ponúkaných zásahových odevov vrátane skutočných kontrolných rozmerov a zároveň v súlade s § 42 ods. 10 zákona predložiť:

1. EÚ vyhlásenie o zhode podľa Nariadenia EP a Rady (EÚ) 2016/425,
2. Certifikát EÚ skúšky typu,
3. Záverečný protokol o posúdení typu výrobku k Certifikátu EÚ skúšky typu,
4. Protokoly o skúškach na overenie požiadaviek normy EN ISO 15384:2021 čl. 6.2 Prestup tepla (žiarením), čl. 6.3 Tepelná odolnosť, čl. 6.3.1 Tepelná odolnosť šijacej nite, čl. 6.3.2 Tepelná odolnosť retroreflexných / fluorescenčných materiálov, čl. 7.1 Pevnosť v ťahu, čl. 7.2 Pevnosť pri ďalšom trhaní a čl. 7.3 Pevnosť hlavného šva.
5. Pokyny a informácie výrobcu v zmysle príslušných noriem a podľa bodu 1.4 prílohy II Nariadenia EP a Rady (EÚ) 2016/425 v slovenskom jazyku,
6. Materiálové listy k všetkým použitým materiálom na vyhotovenie LZO.

Informácie a požiadavky spoločné pre obidve časti predmetu zákazky

V prípade, že by sa uchádzač cítil dotknutý vo svojich právach, t.j., že by týmto opisom dochádzalo k znevýhodneniu alebo k vylúčeniu určitých uchádzačov alebo výrobcov, alebo že tento predmet zákazky nie je opísaný dostatočne presne a zrozumiteľne, resp. ak sa v súťažných podkladoch uvádzajú údaje alebo odkazy na technické normy, tak vo svojej ponuke môže uchádzač použiť technické riešenie ekvivalentné, ktoré svojimi kvalitatívnymi, technickými a funkčnými parametrami zabezpečí účel použitia predmetu zákazky tak, ako je uvedené v tejto časti súťažných podkladov.

Ďalšie informácie:

1. Miestom plnenia, t.j. miesto dodania predmetu zákazky bude:
Záchranná brigáda Hasičského a záchranného zboru v Žiline, Bánovská cesta 8111, 010 01 Žilina.
2. Maximálna lehota dodania predmetu zákazky počas trvania rámcovej dohody je 180 dní od doručenia objednávky.

Zhrnutie funkčných požiadaviek EN ISO 15384:2020, EN ISO 15384:2020/A1:2021

Vlastnosť	Článok	Požiadavka	Nameraná hodnota/plnenie požiadavky
Zapálenie vrchného povrchu	6.1.2	Skúška podľa normy EN ISO 15025:2016, postup A pred práním	
		Žiadna vzorka nesmie horieť po vrchný alebo bočný okraj.	splnené
		Na žiadnej vzorke sa nesmú vytvoriť diery.	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť alebo vytvárať horiace úlomky.	splnené
		Na žiadnej vzorky sa v nijakom smere nesmú vytvoriť diery s veľkosťou 5 mm alebo väčšie	splnené
		Priemerný čas tlenia	0 s
		Priemerný čas samovoľného plameňového horenia	0 s
		Skúška podľa normy EN ISO 15025:2016, postup A po praní	
		Žiadna vzorka nesmie horieť po vrchný alebo bočný okraj.	splnené
		Na žiadnej vzorke sa nesmú vytvoriť diery.	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť alebo vytvárať horiace úlomky.	splnené
		Na žiadnej vzorky sa v nijakom smere nesmú vytvoriť diery s veľkosťou 5 mm alebo väčšie	splnené
		Priemerný čas tlenia	0 s
		Priemerný čas samovoľného plameňového horenia	0 s
Zapálenie okraja	6.1.3	Skúška podľa normy EN ISO 15025:2016, postup B pred práním	
		Žiadna vzorka nesmie horieť plameňom po vrchný alebo bočný okraj.	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť plameňom alebo tvoriť roztavené úlomky.	splnené
		Priemerný čas tlenia	0 s
		Priemerný čas samovoľného plameňového horenia	0 s
		Skúška podľa normy EN ISO 15025:2016, postup B po praní	
		Žiadna vzorka nesmie horieť plameňom po vrchný alebo bočný okraj.	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť plameňom alebo tvoriť roztavené úlomky.	splnené
		Priemerný čas tlenia	0 s
		Priemerný čas samovoľného plameňového horenia	0 s
Skúška hlavného šva plameňom	6.1.2	Skúška podľa normy EN ISO 15025:2016, postup A pred práním	
		šev sa nesmie rozdeliť	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť po vrchný alebo bočný okraj.	splnené
		Na žiadnej vzorke sa nesmú vytvoriť diery.	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť alebo vytvárať horiace úlomky.	splnené
		Na žiadnej vzorky sa v nijakom smere nesmú vytvoriť diery s veľkosťou 5 mm alebo väčšie	splnené
		Priemerný čas tlenia	0 s
		Priemerný čas samovoľného plameňového horenia	0 s
		Skúška podľa normy EN ISO 15025:2016, postup A po praní	
		šev sa nesmie rozdeliť	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť po vrchný alebo bočný okraj.	splnené

Vlastnosť	Článok	Požiadavka	Nameraná hodnota/plnenie požiadavky
		Na žiadnej vzorke sa nesmú vytvoriť diery.	splnené
		Žiadna vzorka nesmie horieť alebo vytvárať horiace úlomky.	splnené
		Na žiadnej vzorky sa v nijakom smere nesmú vytvoriť diery s veľkosťou 5 mm alebo väčšie	splnené
		Priemerný čas tlenia	0 s
		Priemerný čas samovoľného plameňového horenia	0 s
Prestup tepla (sálavé teplo)	6.2	Skúška podľa normy EN ISO 6942:2002, metóda B, hustota tepelného toku 20 kW/m², po praní	
		RHTI ₂₄	11,3
		RHTI ₂₄ – RHTI ₁₂	6,4
		Súčiniteľ prestupu tepla TF	68,6
Odolnosť proti teplu textilných materiálov	6.3	Skúška podľa normy ISO 17493:2016 pri teplote (260 ± 5) °C, po praní	
		počas 5 min nijaký materiál sa nesmie taviť, kvapkať, zapáliť sa	splnené
		zmrštenie	-0,8% / -1,0%
Pevné doplnky a zapínacie systémy	6.3	Skúška podľa normy ISO 17493:2016 pri teplote (260 ± 5) °C, po praní	
		počas 5 min nijaký materiál sa nesmie taviť, kvapkať, zapáliť sa a musí zostať funkčný	splnené (nášivka, nápis zadný diel)
Pevné doplnky a zapínacie systémy a iné materiály, ktoré nie sú v kontakte s pokožkou a sú chránené z vrchnej strany	6.3	Skúška podľa normy ISO 17493:2016 pri teplote (180 ± 5) °C, po praní	
		počas 5 min nijaký materiál sa nesmie taviť, kvapkať, zapáliť sa a musí zostať funkčný	splnené (zipsy, suché zipsy)
Odolnosť proti teplu šijacej nite	6.3.1	Skúška podľa normy EN ISO 3146:2000, pri teplote (260 ± 5) °C pred praním	
		nesmú sa taviť	splnené
Odolnosť proti teplu retroreflexných/fluorescenčných materiálov	6.3.2	Skúška podľa normy ISO 17493:2016 pri teplote (180 ± 5) °C počas 5 min ± 15, po praní	
		koeficient retroreflexie	splnené
		trichromatické súradnice	
		x	0,4012
		y	0,5277
		minimálny koeficient jasu β_{min}	0,94
Pevnosť v ťahu	7.1	Skúška podľa normy EN ISO 13934-1:2013, po praní	
		smer pozdĺžny ≥ 900 N	930
		smer priečny ≥ 800 N	810
Pevnosť pri ďalšom trhaní	7.2	Skúška podľa normy EN ISO 13937-2:2000, po praní	
		smer pozdĺžny ≥ 35 N	79
		smer priečny ≥ 35 N	66
Pevnosť hlavného šva	7.3	Skúška podľa normy EN ISO 13935-2:2014, po praní	
		Pevnosť ≥ 400 N	417,5
Odolnosť proti odieraniu	7.4	Skúška podľa normy EN ISO 12947-2:2016, po praní	
		počet cyklov pri vytvorení diery	45 000
Odolnosť proti teplu	8.1	Skúška podľa normy EN ISO 11092:2014 pred praním	
		priemerná odolnosť proti teplu $\leq 0,035$ m ² K/W	0,0100
Odolnosť proti vodným parám	8.2	Skúška podľa normy EN ISO 11092:2014 pred praním	
		priemerná odolnosť proti vodným parám ≤ 8 m ² Pa/W	3,77
Zmena rozmerov po praní	9.1	Skúška podľa normy EN ISO 5077:2008, min. 5 cyklov prania a sušenia	
		v smere dĺžky $< 2\%$	2%
		v smere šírky $< 2\%$	1,6%

Vlastnosť	Článok	Požiadavka	Nameraná hodnota/plnenie požiadavky	
Retroreflexné/fluorescenčné vlastnosti	9.2	Skúška podľa normy EN ISO 20471:2013, EN ISO 20471:2013/A1:2016		
		plocha materiálov	0,14	
		nový materiál		
		koeficient retroreflexie	splnené	
		po skúšobnej expozícii		
		oder - koeficient retroreflexie	splnené	
		ohýbanie - koeficient retroreflexie	splnené	
		ohýbanie pri nízkych teplotách - koeficient retroreflexie	splnené	
		striedanie teplôt- koeficient retroreflexie	splnené	
		dážď - koeficient retroreflexie	splnené	
		po praní - koeficient retroreflexie	splnené	
		nový materiál		
		trichromatické súradnice		
		x	0,4076	
		y	0,5288	
		minimálny koeficient jasu β_{min}	0,89	
		po skúške s xenónovou výbojkou		
		trichromatické súradnice		
		x	0,4027	
		y	0,5162	
minimálny koeficient jasu β_{min}	0,81			
po min. 5 cyklov prania a sušenia				
trichromatické súradnice		splnené		
x				
y				
minimálny koeficient jasu β_{min}		splnené		

Zhrnutie funkčných požiadaviek EN 1149:2018

Vlastnosť	Článok	Požiadavka	Nameraná hodnota/plnenie požiadavky
Požiadavky na materiál	4.2.1	Skúška podľa normy EN 1149-3:2004, metóda 2 (indukčné nabíjanie), po praní	
		geometrický priemer polčasu rozpadu t_{50} alebo	< 0,01
		aritmetický priemer tieniaceho faktoru S	0,87
		alebo Skúška podľa normy EN 1149-1:2006, po praní	
		geometrický priemer povrchového odporu	-
		Materiály, ktoré obsahujú vodivé vlákna vo forme pásikov alebo mriežky,	
rozostup medzi vodivými vláknami		-	

V Prešove, dňa 28.4.2022

Ing. Anton Hlaváč
Ing. Matúš Murajda, Ph.D, DBA
štatutármi zástupcovia

Vzor štruktúrovaného rozpočtu ceny

P.č.	Názov položky	Maximálna jednotková cena (€ bez DPH / kus)	Predpokladané množstvo (ks)	Maximálna cena za predpokladané množstvo za položku (€ bez DPH)	Sadzba DPH (%)	Výška DPH (€)	Maximálna celková cena za predpokladané množstvo za položku (€ s DPH)
1.	Ľahký zásahový odev (kabát a nohavice)	259	4 000	1 036 000	20	207 200	1 243 200
Celková cena spolu za Ľahký zásahový odev				1 036 000			

Ing. Anton Hlaváč
 Ing. Matúš Murajda, Ph.D, DBA
 štatutárni zástupcovia

V Prešove, dňa 28.4.2022

	Údaje o subdodávateľoch - Obchodné meno, sídlo, IČO	Osoba oprávnená konať za subdodávateľa	Adresa pobytu: Dátum narodenia:	Opis *
1				
2				
3				

Poznámky:

*Stručný opis časti predmetu zmluvy, ktorá bude predmetom subdodávky:.....

V prípade nezadania podielu zákazky subdodávateľom, uviesť túto skutočnosť do poznámok.

Predávajúci GEMOR Fashion s.r.o., Košická 44, 080 01 Prešov nebude realizovať časť zákazky prostredníctvom subdodávateľov.

V Prešove, dňa 26.10.2022

Za Predávajúceho:

7

.....
Ing. Matúš Murajda PhD. DBA
Ing. Anton Hlaváč
konatelia spoločnosti



MINISTERSTVO
VNÚTRA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Sekcia ekonomiky
odbor verejného obstarávania
Príbinova 2, 812 72 Bratislava

Podľa rozdeľovníka

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo
SE-VO2-2022/001645-07

Vybavuje/linka

Bratislava
24.02.2022

Vec :

„Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký“ - vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky 2

V zmysle § 48 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“), ako aj na základe doručenej žiadosti o vysvetlenie súťažných podkladov v rámci nadlimitnej zákazky na predmet zákazky „Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký“, ktorej oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania bolo zverejnené vo Vestníku VO č. 294/2021, 59668 - MST dňa 27.12.2021, Vám zaslalame nasledujúce vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky.

Otázka č. 1:

V bode 1. Všeobecné požiadavky, Min. technické parametre/funkcionality posúdenie ľahkého zásahového odevu (ďalej len „LZO“) podľa nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 117/2018 Z.z., do ktorého bolo transponované Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch.

Bude VO akceptovať posúdenie LZO podľa Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 ako hlavného nariadenia pre osobné ochranné prostriedky uvádzané na trh EÚ?

Odpoveď č. 1:

LZO musí byť posúdený podľa Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady č. 89/686/EHS.

Otázka č. 2:

V opise predmetu zákazky požaduje VO posúdenie LZO podľa nasledujúcich noriem - STN EN ISO 15384:2021-08, Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve (ISO 15384: 2018) a tiež sa objavuje v súťažných podkladoch norma STN EN ISO 15384:2020-08 v Prílohe č. 8.

Oficiálna EÚ verzia je EN ISO 15384:2020. Táto však bola v 10/2021 doplnená dodatkom A1 a podľa poslednej dohody európskych subjektov by sa malo postupovať pri certifikácii podľa EN ISO 15384/A1:2021. Týmto žiadame VO o upresnenie a zjednotenie požadovanej normy podľa ktorej má byť predmet zákazky LZO posúdený.

Odpoveď č. 2:

Verejný obstarávateľ uvádza, že v opise predmetu zákazky budú zjednotené a doplnené požadované normy:

- EN ISO 15384:2020, Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve

- EN ISO 15384:2020/A1:2021 Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve.

Otázka č. 3:

V opise predmetu zákazky požaduje VO posúdenie LZO podľa normy STN EN ISO 11612:2016 a takisto podľa normy EN ISO 11612:2010 uvedenej v Prílohe č. 8 súťažných podkladov.

- Malo by byť použité novšie nariadenie. Môže VO zjednotiť požadované normy pre posúdenie výrobku LZO?

Odpoveď č. 3:

Verejný obstarávateľ uvádza, že v opise predmetu zákazky sa nebude požadovať norma na STN EN ISO 11612:2016.

Otázka č. 4:

V bode 1. Všeobecné požiadavky, Min. technické parametre/funkcionality požaduje VO posúdenie LZO podľa - STN EN ISO 11612: 2016, Ochranné odevy. Odevy na ochranu proti teplu a plameňu. Minimálne funkčné požiadavky – kategória odevov obmedzené šírenie plameňa A1, A2.

- Podľa tejto normy musí byť splnené ešte aspoň jedno z prienikov tepla s označením tried C/ D/ E/ F. S ohľadom na súčasnú požiadavku STN EN ISO 11612 a STN EN ISO 15384 (obe tieto normy vyžadujú prienik sálavého tepla). Tým je pravdepodobne myslené, že by malo byť splnené sálavé teplo (označenie triedy C) v úrovni C1 (avšak $RHT_{1,2}$ minimálne 11s). Týmto žiadame VO o upresnenie požadovanej normy.

Odpoveď č. 4:

Verejný obstarávateľ uvádza, že v opise predmetu zákazky sa nebude požadovať norma na STN EN ISO 11612:2016.

Otázka č. 5:

V bode 1., Požadované minimálne technické parametre, funkcionality: Odolnosť proti teplu podľa STN ISO 17493 - najvyššia hodnota odolnosti proti teplu podľa STN ISO 17493 požadovaná v článku 6.4 normy STN EN ISO 15384:2021-08 - vyššia ako 180 °C).

- Je vyžadovaná podľa STN ISO 17493 odolnosť proti teplu vyššia ako 180 °C avšak norma EN ISO 15384 vyžaduje u základného materiálu (ktorý je v kontakte s pokožkou) teplotu 260 °C. Akú odolnosť proti teplu požaduje VO tak, aby neboli porušené náležitosti jednotlivých noriem?

Odpoveď č. 5:

Verejný obstarávateľ uvádza, že norma STN ISO 17493 je skúšobná norma. Požaduje sa splnenie požiadavky uvedenej v:

- EN ISO 15384:2020, Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve a
- EN ISO 15384:2020/A1:2021 Ochranné odevy pre hasičov. Laboratórne skúšobné metódy a funkčné požiadavky na odevy na hasenie požiarov v otvorenom priestranstve.

Otázka č. 6:

V bode 5.2. A) Etikete 1. každý výrobok (kabát a nohavice) musí byť označený etiketou, ktorá je všíť z vnútornej strany ochranného odevu a spĺňa požiadavky STN EN ISO 13688:2013, Ochranné odevy – Všeobecné požiadavky a STN EN 469:2021 Ochranný odev pre hasičov. Požiadavky na vlastnosti ochranného odevu pre činnosti hasičov.

- Na etikete požadujete normu STN EN 469:2021, tá sa ale týka hasičských odevov do budov. Opis predmetu zákazky je postavený na splnení normy STN EN ISO 15384 (hasenie vo voľnom teréne). V akom prostredí bude požadovaný LZO používaný? Týmto žiadame VO upresniť v nadväznosti na predošlú otázku požadované normy uvádzané na etikete.

Odpoveď č. 6:

Verejný obstarávateľ požaduje uviesť na etikete normu EN ISO 15384:2020 (požiadavky na značenie sú uvedené v bode 10 normy EN ISO 15384:2020) a EN 1149-5:2018 (požiadavky na značenie sú uvedené v bode 5 normy EN 1149-5:2018).

Otázka č. 7:

V bode 5.2. Informácie poskytované výrobcem/splnomocnencom, B) Notifikovanej osobe (názov, adresa a identifikačné číslo notifikovanej osoby), ktorá bola zapojená do fázy návrhu osobného ochranného prostriedku.

- Upozorňujeme VO, že na základe informácie zo skúšobne Notifikovaná osoba smie vykonať posúdenie zhody výrobku, certifikáciu osobného ochranného prostriedku (ďalej len „OOP“) a 1-krát ročne dozor nad odevom, ktorý je OOP kategórie III., ale v žiadnom prípade Notifikovaná osoba nesmie byť zapojená do fázy návrhu OOP ako to uvádzate v bode 5.2. Týmto žiadame VO o opravu v texte.

Odpoveď č. 7:

Pokyny a informácie výrobcu v zmysle príslušných noriem a podľa bodu 1.4 prílohy II Nariadenia EP a Rady (EÚ) 2016/425 v slovenskom jazyku“.

Otázka č. 8:

V bode 2.1.5. Laktová časť rukávov je zosilnená s pevne osadenou výstužou zabezpečenou prešíťím proti jej pohybu.

- Žiadame VO o bližšiu špecifikáciu požadovaného výstužového materiálu v laktovej časti rukávu.

Odpoveď č. 8:

Verejný obstarávateľ uvádza, že doplnil text v Opise predmetu zákazky nasledovne:

„Laktová časť rukávov a ramien je zosilnená druhou vrstvou z materiálu použitého na výrobu osobného ochranného prostriedku, ktorá je zabezpečená prešíťím proti jej pohybu.“

Otázka č. 9:

V bode 2.1.8. Kabát musí mať na ľavej strane predného dielu, v hrudnej oblasti mechové vrecko s rozmerom 160 x 75 x 40 mm (šxvxh) na nosenie ručnej rádiostanice, uzatvorené chlopňou so suchým zipsom a v strede pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie chlopne. V hornej časti vrecka musí byť všitá pružienka šírky 10 mm. Nad vreckom musí byť našité menšie pútko na uchytenie ručného ovládania rádiostanice s rozmerom najmenej 50 x 35 mm.

- Upozorňujeme zrejme na nesprávne označenie rozmerov mechového vrecka s rozmerom 160 x 75 x 40 mm (šxvxh) na nosenie ručnej rádiostanice.

Predpokladáme, že rozmery mechového vrecka na nosenie ručnej rádiostanice sú 160 mm (výška) x 75 mm (šírka) x 40 mm (hlbka). Žiadame VO o opravu v texte.

Odpoveď č. 9:

Verejný obstarávateľ uvádza, že upravil text v Opise predmetu zákazky nasledovne:

„Kabát musí mať na ľavej strane predného dielu, v hrudnej oblasti mechové vrecko s rozmerom 160 x 75 x 40 mm (vxšxh) na nosenie ručnej rádiostanice, ..“

Otázka č. 10:

V bode 2.2.4. Rozparok nohavíc musí mať zapínanie na zips a ukončenie na dva gombíky.

- Požadujete dva gombíky, bližšia špecifikácia chýba. Bude VO akceptovať použitie dvoch stlačacích gombíkov z dôvodu praktickejšieho použitia (jednoduchšie vyzlečenie odevu)?

Odpoveď č. 10:

Verejný obstarávateľ uvádza, že bude akceptovať aj stlačacie gombíky.

Otázka č. 11:

V bode 3.5. Zásahový odev v červenej farbe musí mať na pravom rukáve umiestnený znak záchrannej služby s možnosťou odopnutia (suchý zips). Vyobrazenie znaku záchrannej služby je na obr. 3. Nad hviezdou života v polkruhu je umiestnený zlatý nápis „ZÁCHRANNÁ SLUŽBA“ a pod hviezdou života v polkruhu je umiestnený nápis „HASIČI“. Pod nápisom „HASIČI“ je v polkruhu názov sídla pracoviska (napr. Bratislava, Trnava, Košice). Názov sídla zadá obstarávateľ pri podpise zmluvy. Priemer vnútorného kruhu musí byť 55 mm a vonkajšieho kruhu musí byť 85 mm. Výška písma musí byť 8 mm.

Obr. 3 znak záchrannej služby



- Aké farebné vyhotovenie má mať požadovaný znak? Žiadame VO o bližšiu špecifikáciu (napr. ako je to uvedené v bode 3.6. opisu predmetu zákazky súťažných podkladov) príp. farebný obrázok vyhotovenia požadovaného znaku.

Odpoveď č. 11:

Verejný obstarávateľ uvádza, že upravuje a dopĺňa popis vyhotovenia požadovaného znaku na obr. č. 3 znak záchrannej služby nasledovne:

„Zásahový odev v červenej farbe musí mať na pravom rukáve umiestnený znak záchrannej služby s možnosťou odopnutia (suchý zips). Vyobrazenie znaku záchrannej služby je na obr. 3. Znak je vyhotovený na modrom podklade. Po obvode znaku a vnútorný kruh je olemovaný hrubšou čiarou zlatej farby. Hviezda života v červenom vyhotovení so zlatým znakom hada. Nad hviezdou života v polkruhu je umiestnený zlatý nápis „ZÁCHRANNÁ SLUŽBA“ a pod hviezdou života v polkruhu je umiestnený nápis „HASIČI“. Pod nápisom „HASIČI“ je v polkruhu názov sídla pracoviska (napr. Bratislava, Trnava, Košice). Názov sídla zadá obstarávateľ pri podpise zmluvy. Priemer vnútorného kruhu musí byť 55 mm a vonkajšieho kruhu musí byť 85 mm. Výška písma musí byť 8 mm.“



Otázka č. 12:

Na základe horeuvedených skutočností, ktoré majú vplyv na vyhotovenie požadovaného odevu a následný proces skúšania Vás týmto žiadame z dôvodu časovej náročnosti jednotlivých požadovaných skúšok o predĺženie lehoty na predkladanie ponúk do 31.3.2022.

Odpoveď č. 12:

Verejný obstarávateľ predĺžil lehotu na predkladanie ponúk na 31.03.2022 o 10.00 hod a to zaslaným vysvetlením informácií potrebných na vypracovanie ponuky a oznámením o zmene lehoty na predkladanie ponúk a lehoty na otváranie ponúk č. SE-VO2-2022/001645-06 zo dňa 02.02.2022 a zároveň zverejnením na elektronickej tabuli v systéme EKS dňa 04.02.2022.

Verejný obstarávateľ si Vás dovoľuje zároveň informovať, že:

- Upravuje súťažné podklady na str. 2 v časti Prílohy, tým, že doplní novú prílohu č. 1A a zároveň upravuje znenie bodu 17.2,
- Mení a nahrádza prílohu č. 1 – Opis predmetu zákazky novou prílohou č. 1 – Opis predmetu zákazky,
- Doplní novú prílohu č. 1A súťažných podkladov - Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek,
- Upravuje znenie bodu 16.2 prílohy č. 2 súťažných podkladov v časti Príloha č. 1B,
- Upravuje znenie bodu 2.1 prílohy č. 5 súťažných podkladov - Podmienky účasti, v časti Minimálna požadovaná úroveň štandardov,
- Upravuje znenie prílohy č. 8 súťažných podkladov – Zdôvodnenie nerozdelenia predmetu zákazky

S pozdravom

Mgr. Ľubomír Kubička
riaditeľ odboru verejného obstarávania

Prílohy:

1. Upravené Súťažné podklady,
2. Upravená a zmenená príloha č. 1 súťažných podkladov – Opis predmetu zákazky, technické požiadavky,
3. Doplnená príloha č. 1A súťažných podkladov - Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek,
4. Upravená príloha č. 2 súťažných podkladov – Návrh Rámcovej dohody,
5. Upravená Príloha č. 5 súťažných podkladov - Podmienky účasti,
6. Upravená Príloha č. 8 súťažných podkladov – Zdôvodnenie nerozdelenia predmetu zákazky.



MINISTERSTVO
VNÚTRA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Sekcia ekonomiky
odbor verejného obstarávania
Pribrinova 2, 812 72 Bratislava

Podľa rozdeľovníka

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo
SE-VO2-2022/001645-08

Vybauje/linka

Bratislava
08.03.2022

Vec :

„Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký“ - vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky 3

V zmysle § 48 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“), ako aj na základe doručenej žiadosti o vysvetlenie súťažných podkladov v rámci nadlimitnej zákazky na predmet zákazky „Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký“, ktorej oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania bolo zverejnené vo Vestníku VO č. 294/2021, 59668 - MST dňa 27.12.2021, Vám zasielame nasledujúce vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky.

Otázka č. 1:

Dňa 24.02.2022 bolo zverejnené elektronickými prostriedkami funkcionalitou EKS <https://eo.eks.sk/ElektronickaTabula/Detail/1956> vysvetlenie SP c. 2 s príslušnými prílohami.

Súčasťou príloh bola aj "Príloha č. 1 súťažných podkladov – Opis predmetu zákazky, technické požiadavky", ktoré nahrádzajú pôvodnú "Prílohu 1 súťažných podkladov – Opis predmetu zákazky, technické požiadavky, vlastný návrh plnenia". V tejto novej prílohe chýba požiadavka – 1. Všeobecné požiadavky - Požadované minimálne technické parametre, funkcionality: Sálavé teplo - najvyššia hodnota parametra RHTI₂₄ požadovaná v článku 6.3 normy ŠTN EN ISO 15384:2021-08 (rovná a vyššia ako 11 s).

Pozn. - predmetný parameter bude pri vyhodnotení ponúk overovaný aj z predloženého protokolu o vykonaní dodatočných skúškach podľa bodu 17.2 súťažných podkladov).

Otázka : Tento požadovaný parameter bude alebo nebude verejný obstarávateľ požadovať?

Odpoveď č. 1:

Verejný obstarávateľ požaduje splnenie požiadaviek uvedených v „Prílohe č. 1A súťažných podkladov Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek“. Pre plnenie požiadavky uvedenej v článku 6.2 Prestup tepla (sálavé teplo) sú požadované parametre RHTI₂₄, RHTI₂₄ – RHTI₁₂ a súčiniteľ prestupu tepla TF v zmysle požiadaviek normy EN ISO 15384:2020.

Otázka č. 2:

Dňa 24.02.2022 bolo zverejnené elektronickými prostriedkami funkcionalitou EKS <https://eo.eks.sk/ElektronickaTabula/Detail/1956> vysvetlenie SP c. 2 s príslušnými prílohami.

Súčasťou príloh bola aj "Príloha č. 1 súťažných podkladov – Opis predmetu zákazky, technické požiadavky", ktoré nahrádzajú pôvodnú "Prílohu 1 súťažných podkladov – Opis predmetu zákazky, technické požiadavky, vlastný návrh plnenia". Doplnia ju "Príloha č. 1A súťažných podkladov – Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek."

Týmito zmenami a doplneniami verejný obstarávateľ výrazne zmenil požiadavky na predmet zákazky.

V zmysle § 21 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov – určenie lehôt v bode 4b.

Verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ primerane predĺžia lehotu na predkladanie ponúk, lehotu na predloženie žiadostí o účasť alebo lehotu na predkladanie návrhov, ak b) v dokumentoch potrebných na vypracovanie ponuky, návrhu alebo na preukázanie splnenia podmienok účasti vykonajú podstatnú zmenu.

Predĺženie do 31.03.2022 nie je primerané, nakoľko výroba vzoriek a certifikačný cyklus na základe zásadných zmien trvá podstatne dlhšie. A navyše všetky procesy momentálne trvajú dlhšie aj kvôli karanténom COVID-19.

Preto žiadame, aby tak verejný obstarávateľ tak urobil.

Žiadame o predĺženie lehoty na predkladanie ponúk minimálne o 2 mesiace.

Odpoveď č. 2:

Verejný obstarávateľ trvá na termíne lehoty na predkladanie ponúk dňa 31.03.2022 o 10.00 hod.

S pozdravom

Mgr. Ľubomír Kubička
riaditeľ odboru verejného obstarávania



MINISTERSTVO
VNÚTRA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Sekcia ekonomiky
odbor verejného obstarávania
Príbinova 2, 812 72 Bratislava

Podľa rozdeľovníka

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo
SE-VO2-2022/001645-09

Vybavuje/linka

Bratislava
18.03.2022

Vec :

„Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký“ - vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky 3

V zmysle § 48 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“), ako aj na základe doručenej žiadosti o vysvetlenie súťažných podkladov v rámci nadlimitnej zákazky na predmet zákazky „Nákup zásahových odevov pre hasičov typ: Lahký“, ktorej oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania bolo zverejnené vo Vestníku VO č. 294/2021, 59668 - MST dňa 27.12.2021, Vám zasielame nasledujúce vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky.

Otázka č. 1:

Príloha č. 1A súťažných podkladov - Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek z 24.2.2022

V Tabuľke Zhrnutie funkčných požiadaviek EN ISO 15384:2020, EN ISO 15384:2020/A12021 bod 7.1 a 7.2 je uvedené:

Pevnosť v ľahu	7.1	Skúška podľa normy EN ISO 139341:2013, po praní
		smer pozdĺžny ž 900 N smer priečny ž 800 N
Pevnosť pri ďalšom trhaní	7.2	Skúška podľa normy EN ISO 13937-2:2000, po praní
		smer pozdĺžny ž 35 N smer priečny ž 35 N

Podľa normy STN EN ISO 15384:2021 Bod 7 Požiadavky na mechanické vlastnosti, bod 7.1 Pevnosť v ľahu je uvedené: „Keď sa skúša podľa normy ISO 13934-1, trhacia sila pri pretrhnutí vonkajšieho materiálu v oboch smeroch, v priečnom aj pozdĺžnom, musí byť ž 600 N.“

Podľa normy STN EN ISO 15384:2021 Bod 7 Požiadavky na mechanické vlastnosti, bod 7.2 Pevnosť pri ďalšom trhaní je uvedené: „Keď sa skúša podľa metódy B normy ISO 4674-1 (povrstvené plošné textilie) alebo podľa normy ISO 13937-2, pri rýchlosti posunu 5 mm/s s použitím elektronického zariadenia, pevnosť pri ďalšom trhaní vonkajšieho materiálu v priečnom aj pozdĺžnom, musí byť ž 25 N.“

Aké hodnoty majú byť splnené? V pôvodných súťažných podkladoch a ich prílohách neboli spomenuté presné hodnoty pevnosti v ľahu a pevnosti v ďalšom trhaní. Pôvodné súťažné podklady a ich prílohy sa odvolávajú len na

normy EN ISO 15384:2020, EN ISO 15384:2020/A1:2021. Dňa 24.2.2022 bolo zverejnené Vysvetlenie súťažných podkladov č. 2 a príslušné prílohy súťažných podkladov. Príloha č. 1A súťažných podkladov - Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek určila presné hodnoty pevností v ťahu a pevností pri ďalšom trhaní, ktoré sú vyššie ako predpisuje norma EN ISO 15384:2020, EN ISO 15384:2020/A1:2021. Upozorňujeme verejného obstarávateľa, že nie je možné meniť technické požiadavky počas procesu verejného obstarávania a sprísňovať podmienky účasti. Ako má postupovať záujemca, ak vybral materiál podľa pôvodných súťažných podkladov a dozvedel sa o dodatočných podmienkach uverejnených až 24.2.2022?

Odpoveď č. 1:

Verejný obstarávateľ trvá na splnení požadovaných požiadaviek uvedených v bodoch 7,1 a 7.2 tabuľky Zhrnutie funkčných požiadaviek.

Otázka č. 2:

V súťažných podkladoch - telo uverejnených 24.2.2022 je uvedené:

17.2 Vlastný návrh nameraných hodnôt plnenia funkčných požiadaviek, špecifikovaného v prílohe č. 1A týchto súťažných podkladov a súčasne v súlade s informáciami uvedenými v týchto súťažných podkladoch vo formáte (napr. .word alebo .pdf), ktorý sa stane prílohou č. 1 návrhu Rámcovej dohody podľa bodu 17.1 týchto súťažných podkladov.

Uchádzač v rámci vlastného návrhu plnenia predloží:

- Úplnú veľkostnú tabuľku zásahových odevov vrátane skutočných kontrolných rozmerov.

a v súlade s § 42 ods. 10 zákona súčasne predloží:

1. EÚ vyhlásenie o zhode podľa Nariadenia EP a Rady (EÚ) 2016/425,
2. Certifikát EÚ skúšky typu,
3. Záverečný protokol o posúdení typu výrobku k Certifikátu EÚ skúšky typu,
4. Protokoly o skúškach na overenie požiadaviek normy EN ISO 15384:2021 čl. 6.2 Prestup tepla (žiarení), čl. 6.3 Tepelná odolnosť, čl. 6.3.1 Tepelná odolnosť šijacej nite, čl. 6.3.2 Tepelná odolnosť retroreflexných / fluorescenčných materiálov, čl. 7.1 Pevnosť v ťahu, čl. 7.2 Pevnosť pri ďalšom trhaní a čl. 7.3 Pevnosť hlavného šva.
5. Pokyny a informácie výrobcu v zmysle príslušných noriem a podľa bodu 1.4 prílohy II Nariadenia EP a Rady (EÚ) 2016/425 v slovenskom jazyku,
6. Materiálové listy k všetkým použitým materiálom na vyhotovenie LZO.

Čo myslí verejný obstarávateľ pod pojmom všetkých? Má na mysli nielen vrchný materiál, ale aj ostatné súčasti ako nite, retroreflexné pásky a pod. ?

Odpoveď č. 2:

Áno, verejný obstarávateľ požaduje predložiť materiálové listy nielen k vrchnému materiálu, ale aj k iným materiálom, ktoré sú predmetom skúšania: šijacie nite, pevné materiály a retroreflexné/fluorescenčné materiály, ktoré budú použité na zhotovenie LZO.

Otázka č. 3:

Podľa normy EN 1149-5 článok 4.2.2.3 – „Vodivé časti – sú prípustné za predpokladu, že sú v dobe používania úplne zakryté vonkajším materiálom rozptyľujúcim el. statický náboj. Vodivé materiály sú nezakryté prípustné len v prípade, že kapacita tejto časti je menšia než 3 pF, merané podľa EN 60079-32-2:2015.“

V Opise predmetu zákazky – Minimálne technické parametre predmetu zákazky – Normy je uvedená norma:

„EN 1149-5:2018 Ochranné odevy, Elektrostatické vlastnosti, Časť 5; Funkčné požiadavky na materiál a požiadavky na konštrukciu“

V Opise predmetu zákazky. Minimálne technické parametre predmetu zákazky – Balenie je uvedené:
„Odevy sa musia dodávať poskladané v plastových vreckách, v každom vrecku musia byť vložené Pokyny a informácie výrobcu v súlade s požiadavkami normy EN ISO 15384:2020, kapitola 11 a EN 1149-5:2018,, kapitola 6.“

V Opise predmetu zákazky – Popis výrobku – Kabát je uvedené:
„Kabát musí mať v spodnej časti na oboch stranách predného dielu všité šikmé vrecko s rozmermi minimálne 180 x 180 mm (šxv) na dvoch susediacich stranách oproti otvoru s chlopňou a v strede pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie chlopne. Dĺžka otvoru šikmého vrecka musí byť minimálne 170 mm. Vrecko na pravej strane kabáta musí byť vybavené predĺženým pútkom s možnosťou previsu cez zatvorené vrecko, s kovovým krúžkom na uchytienie zásahových rukavíc.“

Ako mám uchádzač postupovať? Má uchádzač ponechať na odevu kovový krúžok alebo má postupovať podľa článkov normy EN 1149-5?

Odpoveď č. 3:

V Opise predmetu zákazky – Popis výrobku – Kabát, Verejný obstarávateľ upravuje znenie bodu nasledovne:
„Kabát musí mať v spodnej časti na oboch stranách predného dielu všité šikmé vrecko s rozmermi minimálne 180 x 180 mm (šxv) na dvoch susediacich stranách oproti otvoru s chlopňou a v strede pútkom chlopne 35 x 25 mm (šxv) pre lepšie otvorenie chlopne. Dĺžka otvoru šikmého vrecka musí byť minimálne 170 mm. Vrecko na pravej strane kabáta musí byť vybavené predĺženým pútkom s možnosťou previsu cez zatvorené vrecko, s plastovým krúžkom na uchytienie zásahových rukavíc.“

S pozdravom

Mgr. Ľubomír Kubička
riaditeľ odboru verejného obstarávania